

**ISTRUZIONI PER
L'INSTALLAZIONE**

**INSTRUCTIONS
DE MONTAGE**

**INSTALLATION
INSTRUCTIONS**

**INSTRUCCIONES
PARA LA
INSTALACIÓN**

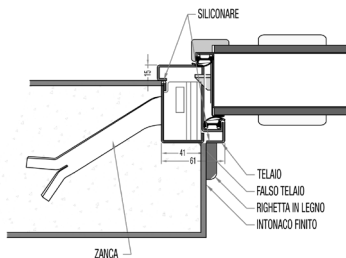
VIGHI

disegnamo sicurezza

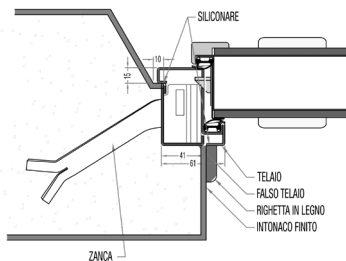
Gentilissimo Installatore, in questo opuscolo trovi le istruzioni operative per l'installazione a regola d'arte del portoncino Vighi. Le soluzioni tecniche adottate consentono di effettuare il montaggio in modo semplice e corretto garantendo nel tempo gli standard di sicurezza del prodotto.

Sicuri della tua professionalità e dell'attenzione nella cura del nostro prodotto, ti ringraziamo.

Schema di montaggio a filo interno con intonaco



Schema di montaggio a mezza mazzetta con intonaco



Sensi di apertura

APERTURE DX INTERNO	APERTURE SX INTERNO
ESTERNO ESTERNO	ESTERNO ESTERNO
INTERNO apertura rovescio (a tirare)	INTERNO apertura rovescio (a tirare)

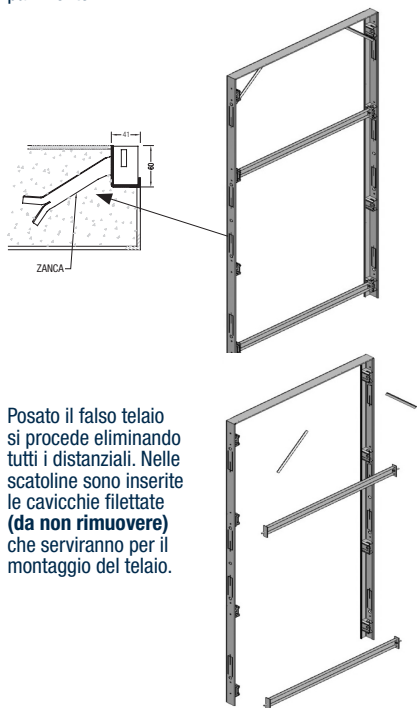
VIGHI
disegnamo sicurezza

Posa del falso telaio

Il fissaggio del falso è previsto:

- modalità standard, aprendo le zanche incise sui montanti del falso telaio e posandolo entro i fori praticati nel muro in corrispondenza delle zanche stesse;
- utilizzando le barre filettate M12 (su richiesta) o tasselli di acciaio M10x50 (non forniti).

Il falso telaio deve essere posato a livello del pavimento finito. In fase di fissaggio, verificare sempre che il falso telaio mantenga il filo muro e il livello del pavimento.



Fissaggio del telaio al falso

Inserire nelle scatoline le cavicchie filettate mancanti, fornite nella scatola accessori. Accoppiare il telaio con il falso telaio ed avvitare le viti per il fissaggio, fornite nella scatola accessori.

Le viti in dotazione sono:

FALSO E TELAIO VIGHI

FALSO RIDOTTO E TELAIO VIGHI

FALSO E TELAIO GENOVA

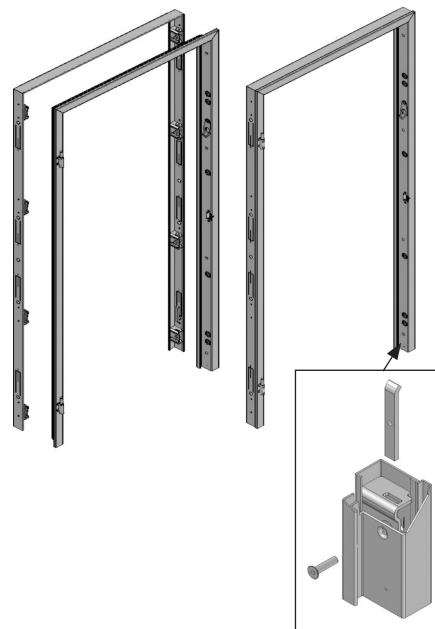
FALSO E TELAIO SR

TPSEI M8x35 ZN

TPSEI M8x25 ZN

TPSEI M8x35 ZN

TPSEI M8x20 ZN

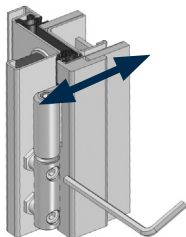


Regolazioni del portoncino

Inserire l'anta nelle cerniere del telaio (anta aperta di 90° rispetto al telaio) e procedere con le regolazioni del portoncino.

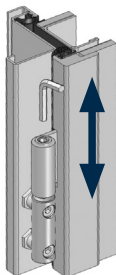
ORIZZONTALE

1. Allentare le viti di fissaggio delle cerniere con chiave a brugola del 6.
2. Spostare l'anta a destra o a sinistra.
3. Fissare avvitando le viti.



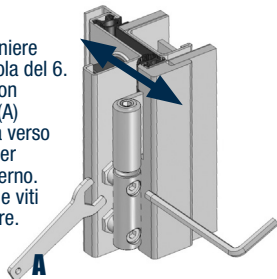
VERTICALE

Per alzare l'anta avvitare il grano posto nella cerniera femmina del portoncino con chiave a brugola del 6.
Per abbassare l'anta svitare.



PROFONDITÀ

1. Allentare le viti di fissaggio delle cerniere con chiave a brugola del 6.
2. Avvitare il niplax con chiave da 17 mm (A) per spostare l'anta verso l'esterno, svitare per portarla verso l'interno.
3. Fissare avvitando le viti di fissaggio cerniere.



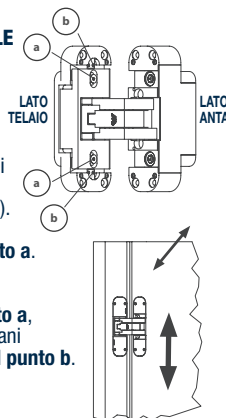
Regolazioni del portoncino con cerniera a scomparsa

Regolazione altezza anta +/- 4,5 mm

Regolazione laterale +/- 1,5 mm

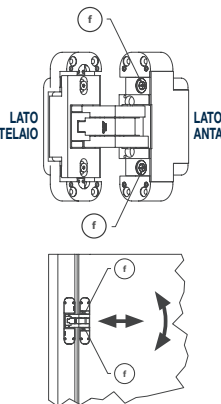
ORIZZONTALE - VERTICALE

- a. Allentare un giro e mezzo o due con chiave a brugola da 3 le due viti di bloccaggio.
- b. Inserendo una chiave a brugola da 3 nei fori dei grani regolare l'altezza dell'anta (step di 1,5 mm).
- c. Puntare leggermente le due viti allentate nel **punto a**.
- d. Spingere l'anta contro le guarnizioni.
- e. Tirare le due viti del **punto a**, poi bloccare con i due grani di regolazione altezza del **punto b**.



Regolazione profondità e inclinazione anta
(luce tra telaio lato cerniera e anta da 5 mm a 14 mm ca)

- f. Agendo con chiave a brugola da 8 sulle viti della cerniera lato anta, si regola la distanza tra anta e telaio lato serratura e la sua inclinazione.
 - g. Montare con le viti M3 in dotazione le cover fornite nella scatola accessori.
- Nb: le cover più lunghe vanno fissate sulla parte del telaio.



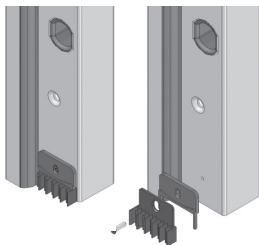
Regolazione dello scrocco

Utilizzare una chiave a brugola del 3 per avvitare o svitare il grano posizionato sulla parte interna del telaio.



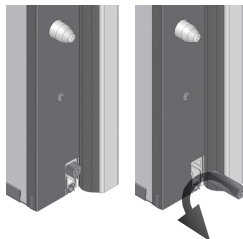
Montaggio "no air"

Montare i profili "no air" in basso sul telaio (forniti nella scatola accessori).



Regolazione parafreddo

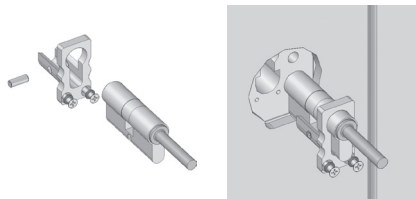
Estrarre il blocchetto fuori dal portoncino e ruotare in senso antiorario per far abbassare, in senso orario per alzare il parafreddo.



ATTENZIONE!!!
La regolazione del parafreddo va effettuata solo dopo aver montato il "NO AIR" sul telaio.

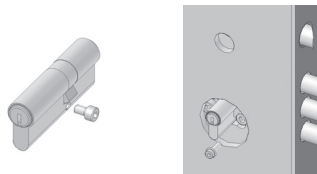
Montaggio cilindro su porte Viguard M

Fissare il cilindro con la vite in dotazione al dispositivo di sostegno e montare il blocco completo nel portoncino avvitando le due viti M4 in dotazione.



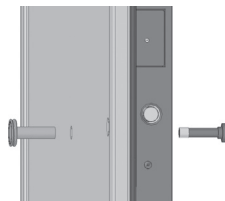
Montaggio cilindro portoncini con serratura con chiavistelli

Fissare al cilindro la vite M5x8. Inserire il cilindro nel foro della serratura ed avvitare la vite in dotazione per fissare il cilindro.



Montaggio spioncino

Infilare i due pezzi che compongono lo spioncino nel foro della porta (altezza standard 1480 mm) e avvitare.

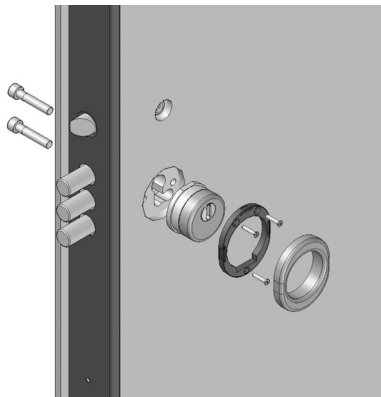


Montaggio defender

Avvitare il defender con le viti 8x40, fissare la sottoplacca con le viti 3,5x12 e montare le guarniture.

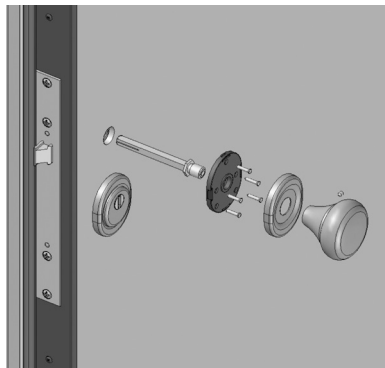


Avvitare il defender con le viti 6x40, fissare la sottoplacca con le viti 3,5x12 e montare le guarniture.



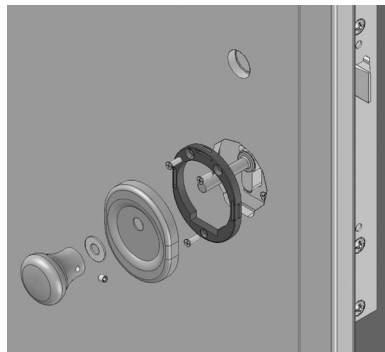
Pomolo fisso esterno

Infilare il quadro nella serratura, fissare la sottoplacca con le viti 3,5x12, montare la rosetta, avvitare il pomolo al quadro e fissare con il grano.



Pomolino cilindro

Fissare la sottoplacca con le viti 3,5x19, montare la rosetta, infilare il pomolino con la guarnizione e fissare con il grano.



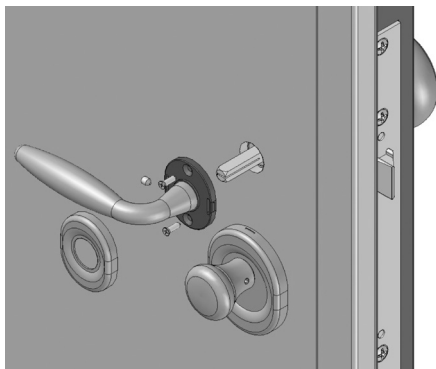
Bocchetta Yale

Fissare la sottoplacca con le viti 3,5x19 e montare la rosetta.



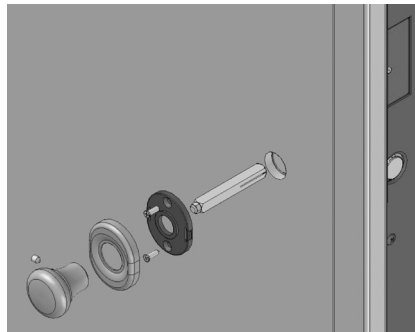
Maniglia interna

Infilare la maniglia nel quadro e fissare con il grano; fissare la sottoplacca con le viti 3,5x19 e montare la rosetta.



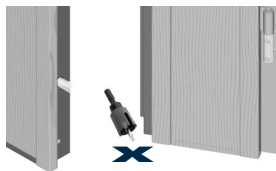
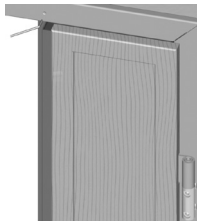
Pomolino Sicurblock

Infilare il quadro a espansione e avvitare il dado per bloccarlo; fissare la sottoplacca con le viti 3,5x19, montare la rosetta; infilare il pomolino e fissare con il grano.



Installazione portoncino a due ante

1. Inserire l'anta semifissa nelle cerniere del telaio
2. Verificare parallelismo e complanarità fra le due ante.
3. Regolare con la chiave a brugola il regolo posizionato in alto.



4. Accostare l'anta semifissa e azionare il meccanismo di chiusura dell'asta inferiore.
5. Segnare sul pavimento il punto in cui praticare il foro.
6. Con il trapano e una fresa a tazza (diametro 25) forare il pavimento.
7. Inserire nel foro il pozzetto contenuto nella scatola accessori con ancorante chimico.



A nos Installateurs
 Dans cette brochure se trouvent les instructions pour l'installation, selon les règles de l'art, des portes Vighi. Les solutions techniques adoptées permettent d'effectuer le montage de façon simple et conforme. Cela garantit dans le temps les standards de sécurité du produit.

Nous sommes certain de votre professionnalisme et de l'attention que vous portez à notre produit. Nous vous remercions de votre collaboration.

VIGHI
 disegno sicurezza

Schéma de montage en feuillure avec enduit

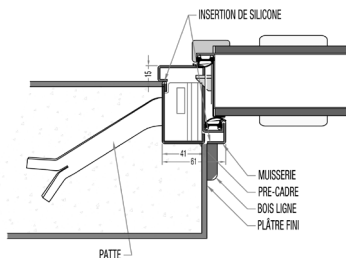
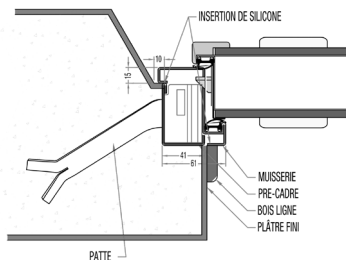
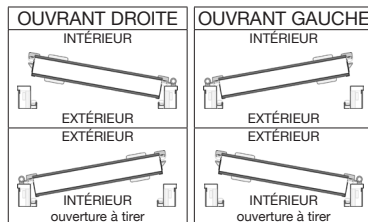


Schéma de montage avec retour de mur



Sens d'ouverture

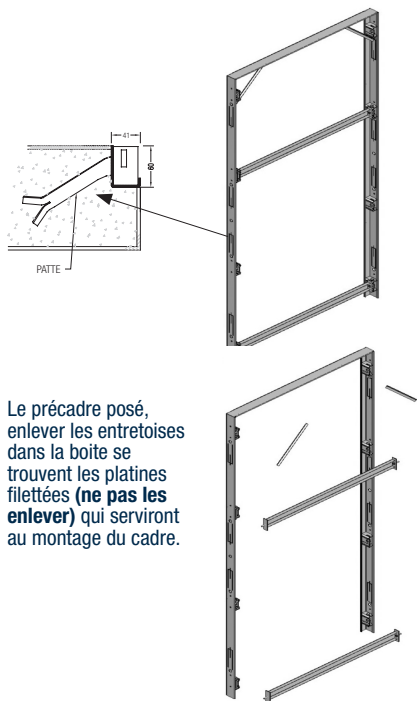


Pose du cadre et précadre Vighi

La fixation du précadre se fait:

- Par scellement. Déplier les pattes de scellement prédécoupées sur le précadre et les positionner dans les trous faits dans le mur.
- Par fixation. Utiliser les tiges filettées M12 (sur demande) ou les chevilles acier M10x50 (non fournies).

Le précadre doit être monté, niveau sol fini en cours de fixation, vérifier que le précadre est bien positionné au fil de l'enduit et au niveau du sol fini.



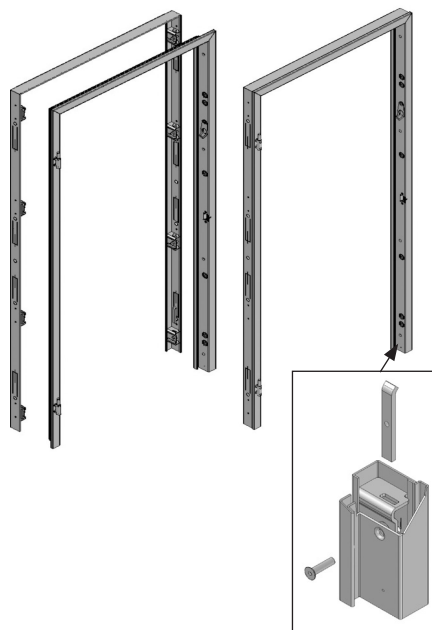
Le précadre posé, enlever les entretoises dans la boîte se trouvent les platines filettées (**ne pas les enlever**) qui serviront au montage du cadre.

Fixation du cadre sur le précadre

Insérer dans les cavaliers les platines manquantes qui se trouvent dans le carton d'accessoires. Positionner le cadre sur le précadre et visser les vis qui se trouvent dans le carton d'accessoires.

Les vis en dotation sont:

CADRE ET PRÉCADRE VIGHI	TPSEI M8x35 ZN
CADRE ET PRÉCADRE RÉDUIT VIGHI	TPSEI M8x25 ZN
CADRE ET PRÉCADRE "GENOVA"	TPSEI M8x35 ZN
CADRE ET PRÉCADRE SUPER RÉDUIT SR	TPSEI M8x20 ZN

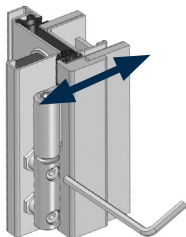


Reglage de la porte

Positionner le vantail sur les paumelles du cadre porte ouverte à 90° par rapport au cadre
procéder au réglage de la porte.

HORIZONTAL

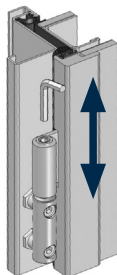
1. Dévisser la vis de fixation de la charnière avec une clé allen de 6.
2. Déplacer, selon les cas, la porte vers la droite ou la gauche.
3. Revisser la vis de fixation.



VERTICAL

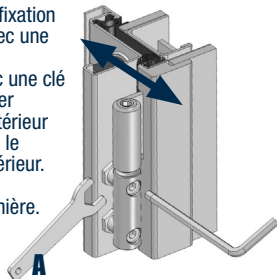
Pour monter le vantail visser la vis se trouvant dans la charnière femelle du vantail avec une clé allen de 6.

Pour descendre le vantail, dévisser la même vis.



PROFONDEUR

1. Déserrer la vis de fixation de la charnière avec une clé allen de 6.
2. Visser l'écrou avec une clé de 17 pour déplacer le vantail vers l'extérieur et le dévisser pour le déplacer vers l'intérieur.
3. Resserrer la vis de fixation de la charnière.



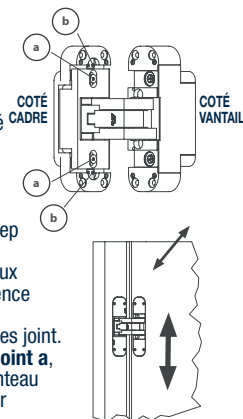
Reglage des portes avec paumelles invisibles

Réglage en hauteur vantail +/- 4,5 mm

Réglage en latéral +/- 1,5 mm

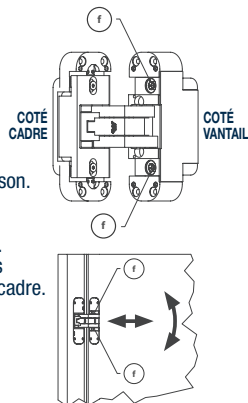
HORIZONTAL- VERTICAL

- a. Dévisser d'un tour et demi/deux les deux vis de blocage avec une clé allen de 3.
- b. Insérez la clé allen de 3 dans les trous des vis pointeau et régler la hauteur du vantail (step de 1,5 mm).
- c. Visser légèrement le deux vis dévisses en précédence au **point a**.
- d. Pousser le vantail vers le joint.
- e. Serrer les deux vis du **point a**, et fixer les deux vis pointeau de réglage de la hauteur du **point b**.



Réglage en profondeur et d'inclinaison du vantail
(passage entre cadre coté paumelle et vantail de 5 mm à 14 mm environ)

- f. En utilisant une clé allen de 8 sur le vis de la charnière coté vantail, on règle la distance entre vantail et cadre coté serrure et sa inclinaison.
- g. Installer les couvertures avec les vis M3 fournies dans la boîte accessoires.
Note: les couvertures plus longues sont à fixer coté cadre.



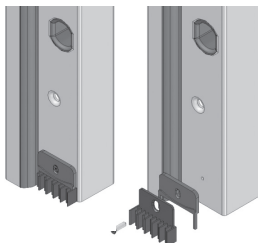
Reglage du demi tour

Utiliser une allen de 3 pour dévisser ou visser la vis positionner sur la partie du cadre.



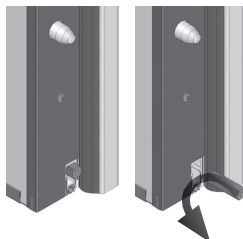
Montage du profil "no air"

Fixer le profil "no air" en partie basse du cadre (le profil se trouve dans la boîte d'accessoires).



Reglage du seuil mobile

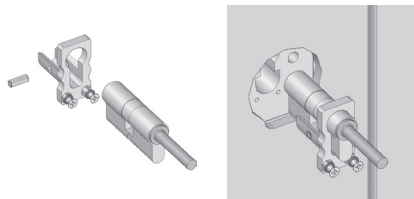
Faire sortir le bloc du vantail. Le tourner dans le sens inverse des aiguilles du montre pour le descendre. Dans le sens contraire pour le monter.



**ATTENTION!!!
LE REGLAGE DE LA
SEUIL MOBILE DOIT
SE FAIRE APRES
AVOIR MONTE LE
PROFIL "NO AIR"
SUR LE CADRE**

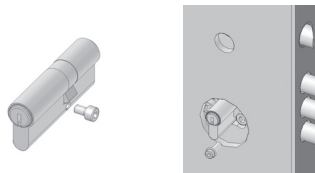
Montage du cylindre porte "top"

Fixer le cylindre sur le porte cylindre avec la vis fournie. Fixer l'ensemble sur la porte avec les deux vis M4 en dotation.



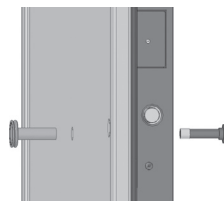
Montage du cylindre sur serrure a penes

Fixer la vis M5x8 sur le cylindre. Insérer le cylindre dans l'emplacement de la serrure et visser la vis en dotation pour fixer le cylindre.



Montage du judas

Enfiler les deux parties du judas dans le trou prévu et les visser.

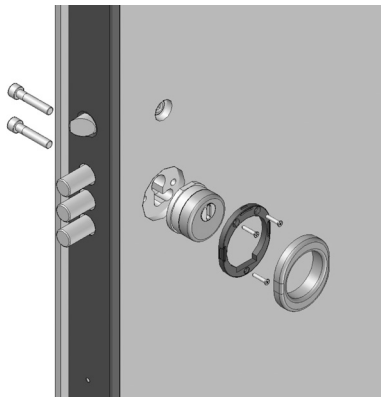


Montage du protecteur

Visser le protecteur avec les vis 8x40, fixer la plaque avec les vis 3,5x12 et monter la rosace.

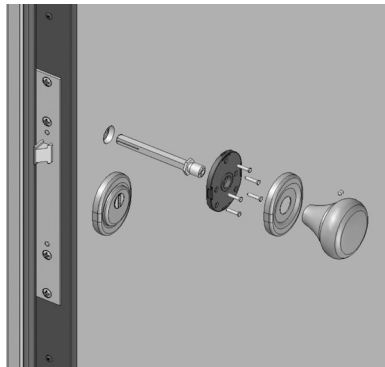


Visser le protecteur avec les vis 6x40, fixer la plaque avec les vis 3,5x12 et monter la rosace.



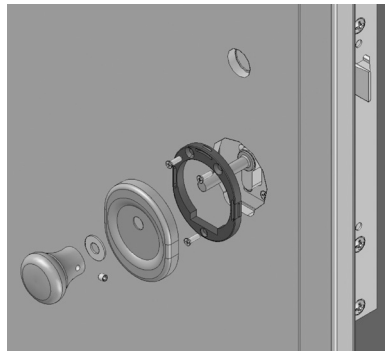
Pommeau fixe exterieur

Enfiler la carré dans la serrure, fixer la plaque avec les vis 3,5x12, monter la rosace. Viser le pommeau au carré et bloquer la vis pointeau.



Pommeau cylindre a bouton interieur

Enfiler la carré dans la serrure, fixer la plaque avec les vis 3,5x19, monter la rosace. Enfiler le pommeau et le joint. Le bloquer avec la vis pointeau.



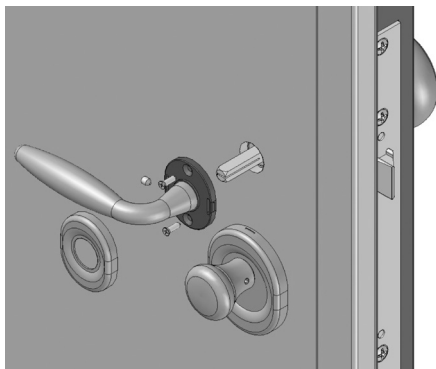
Garniture yale (cylindre)

Fixer la plaque avec les vis 3,5x19 et monter la rosace.



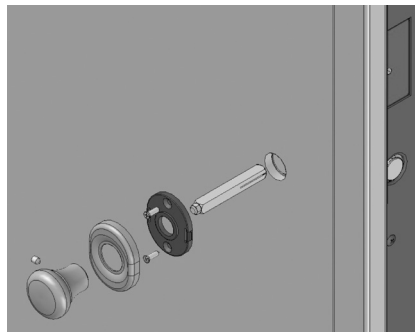
Bequille

Enfiler la béquille sur le carré et la fixer avec la vis pointeau. Fixer la plaque avec les vis 3,5x19 et monter la rosace.



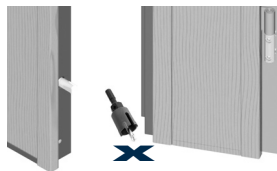
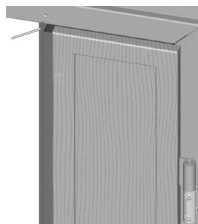
Bouton entrebailleur

Introduire le carré à expansion et visser l'écrou pour le bloquer. Fixer la plaque avec les vis 3,5x19. Monter la rosace, placer le pommeau et le bloquer avec la vis pointeau.



Montage de la porte a deux vantaux

1. Positionner le semi fixe sur les paumelles du cadre.
2. Vérifier le parallélisme et l'aplomb entre les deux vantaux.
3. Régler avec une clé allen le système en partie haute.



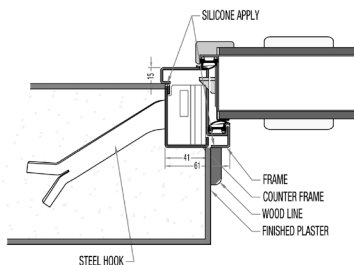
4. Fermer le semi fixe. Actionner le mécanisme de fermeture de la partie basse.
5. Marquer sur le sol l'emplacement du trou pour le pêne bas.
6. Faire un trou de diamètre 25.
7. Insérer la cache en dotation et le coller.



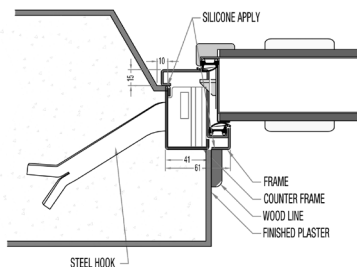
Dear Installer,
in this booklet you will find the operating
instructions for installing Vighi security
doors in a workmanlike manner.
The technical solutions provided
ensure easy and proper installation, to
guarantee the product's safety standards
over time.

Thank you for your professionalism
and attention to our product.

Installation flush with internal plaster layer



Installation in the middle of the wall



Opening directions

RIGHT OPENING	LEFT OPENING
INTERNAL	INTERNAL
EXTERNAL	EXTERNAL
EXTERNAL	EXTERNAL
INTERNAL pull opening	INTERNAL pull opening

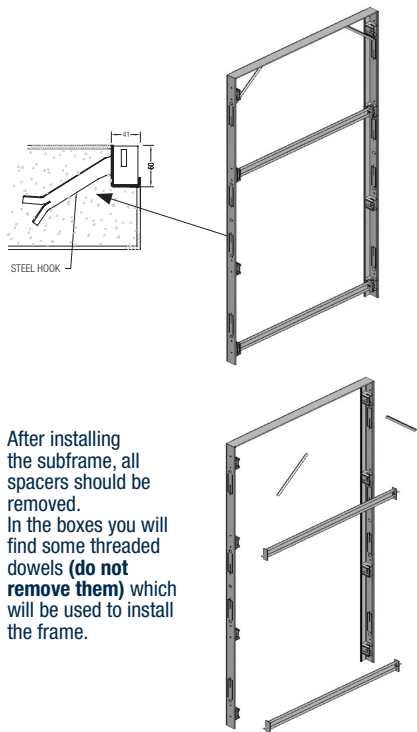
VIGHI
disegnano sicurezza

Vighi subframe installation

The subframe can be installed by:

- standard method, opening the anchoring hooks on the subframe jambs and installing it in the holes made in the wall where the anchoring hooks are;
- using M12 threaded rods (on request) or M10x50 steel dowels (not supplied).

The subframe should be installed on the finished floor. During installation, always make sure that the subframe is flush with the wall and the floor level.



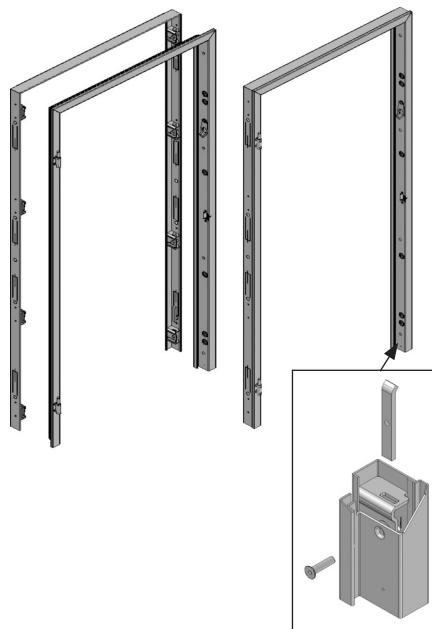
After installing the subframe, all spacers should be removed. In the boxes you will find some threaded dowels (**do not remove them**) which will be used to install the frame.

Fixing the frame to the subframe

Fit in the boxes the missing threaded dowels, supplied in the accessory box. Secure the frame to the subframe and tighten the fixing screws supplied in the accessory box.

The screws supplied are:

VIGHI FRAME AND SUBFRAME	TPSEI M8x35 ZN
VIGHI FRAME AND REDUCED SUBFRAME	TPSEI M8x25 ZN
GENOVA FRAME AND SUBFRAME	TPSEI M8x35 ZN
SR FRAME AND SUBFRAME	TPSEI M8x20 ZN

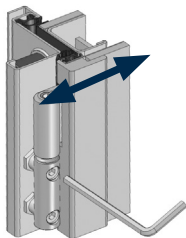


Door adjustment

Fit the leaf into the frame hinges (door leaf open by 90° with respect to the frame) and adjust the door.

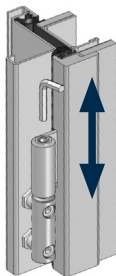
HORIZONTAL

1. Loosen hinge screws with #6 allen wrench.
2. Move the door leaf to the right or left.
3. Secure by tightening the screws.



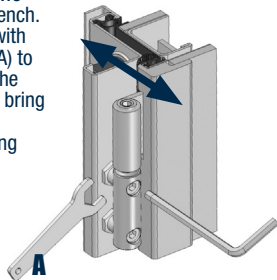
VERTICAL

To raise the door leaf, tighten the dowel in the door female hinge using a #6 allen wrench, unscrew to lower the leaf.



DEPTH

1. Loosen hinge screws with a #6 allen wrench.
2. Screw the nipple with a 17 wrench key (A) to move the door to the outside, unscrew to bring it to the inside.
3. Secure by tightening the hinge screws.

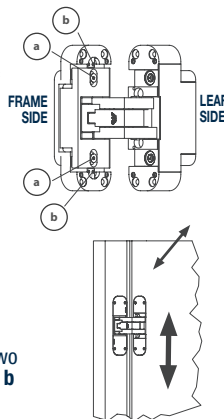


Concealed hinges door adjustment

Leaf height adjustment +/- 4,5 mm
Side adjustment +/- 1,5 mm

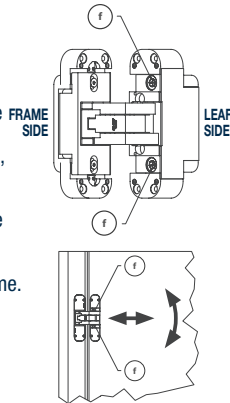
HORIZONTAL- VERTICAL

1. Loosen the two fixing screws by one and a half or two turns, using a 3-mm allen key.
2. Insert a 3-mm allen key into the grub screw holes and adjust the leaf height (1,5 mm step).
3. Slightly turn the two screws previously loosen under **point a**.
4. Push the leaf till against the seals.
5. Tighten the two screws under **point a**, lock the two grub screws under **point b** to adjust the heights.



Leaf depth and inclination adjustment (clearance between frame and leaf from 5 mm to 14 mm approximately)

1. Operate on the screws of the hinges to the leaf side to adjust the distance between leaf and frame (lock side), and inclination, using an 8-mm Allen key.
 2. Mount the covers using M3 screws included in the accessory box.
- Note: the longer covers should be fixed to the frame.



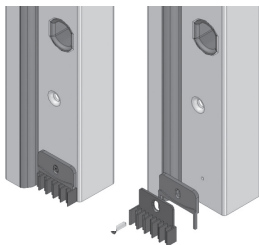
Latch adjustment

Use a #3 allen wrench to screw or unscrew the dowel on the inside of the frame.



"No air" accessory installation

Fit "no air" profiles at the bottom of the frame (they are supplied in the accessory box).



Drop sill adjustment

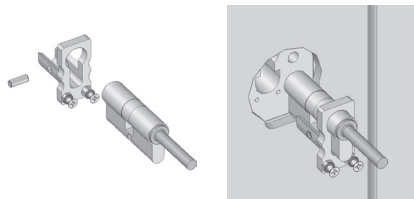
Remove the block from the door and turn it counter-clockwise to lower the drop sill, clockwise to raise it.



AWARNING!
The drop sill can only be adjusted after installing the "NO AIR" accessory on the frame.

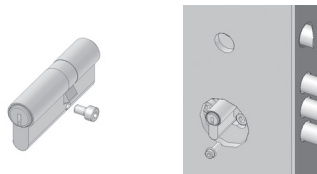
Cylinder installation on top model doors

Secure the cylinder with the supplied screw to the support device and fit the complete block into the door by tightening the two M4 screws supplied.



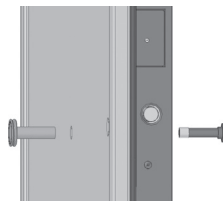
Cylinder installation on door locks with bolts

Fix the M5x8 screw to the cylinder. Fit the cylinder into the lock hole and tighten the supplied screw to secure the cylinder.



Spyhole installation

Insert the two pieces that make up the spyhole into the door hole (standard height 1480 mm) and screw.

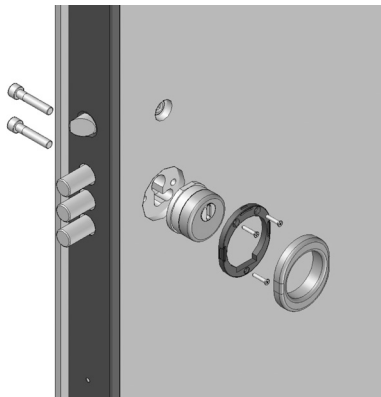


Defender installation

Screw the defender with 8x40 screws, fasten the under-plate with 3.5x12 screws and install the gaskets.

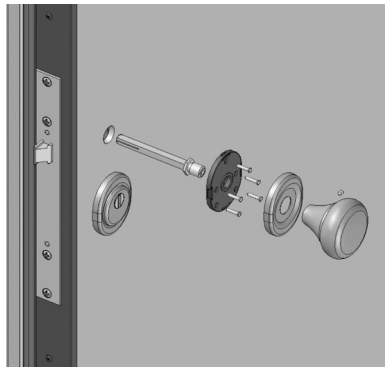


Screw the defender with 6x40 screws, fasten the under-plate with 3.5x12 screws and install the gaskets.



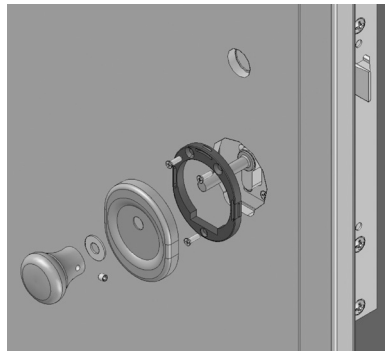
Fixed outside knob

Fit the square bolt into the lock, fasten the under-plate with 3.5x12 screws, fit the washer, screw the knob to the spindle and secure with the dowel.



Cylinder knob

Fix the under-plate with 3.5x19 screws, fit the washer, insert the knob with its gasket and secure with the dowel.



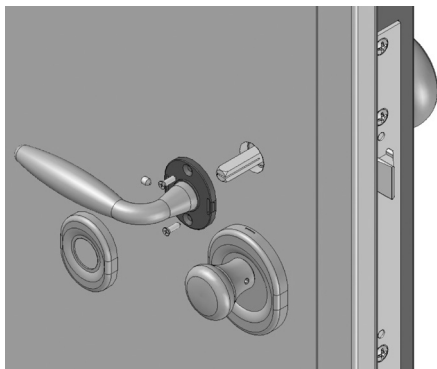
Yale plate

Fix the under-plate with 3.5x19 screws and fit the washer.



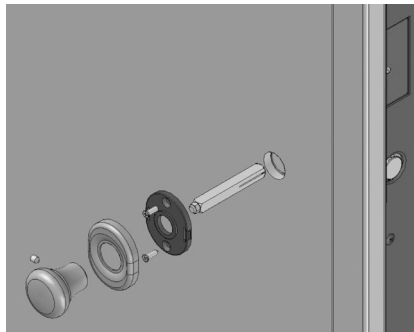
Internal handle

Fit the handle into the spindle and secure with the dowel, fix the under-plate with 3.5x19 screws and fit the washer.



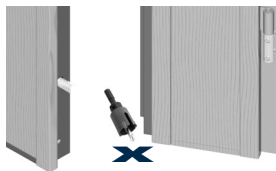
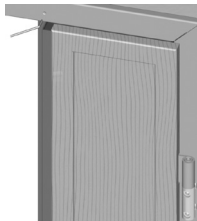
Sicurblock knob

Fit the expansion spindle and screw the nut to lock it, fasten the under-plate with 3.5x19 screws, fit the washer, insert the spyhole and secure with the dowel.



Double door installation

1. Fit the semi-fixed leaf into the frame hinges.
2. Check that the two leaves are parallel and in the same plane.
3. Adjust the straight edge positioned at the top with the Allen wrench.



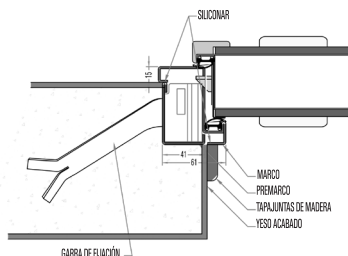
4. Half-close the semi-fixed leaf and operate the locking mechanism of the lower.
5. Mark on the floor the point where the hole is to be made.
6. Make the hole with a drill and a hole saw (25 diameter).
7. Fit the trap contained in the accessory box into the hole with chemical anchoring.



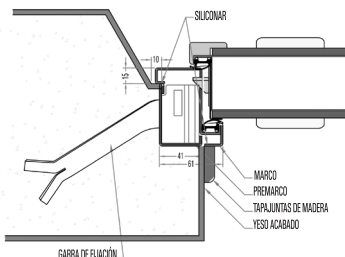
Querido Instalador,
este folleto contiene las instrucciones
operativas para la correcta instalación
de la puerta Vighi.
Las soluciones técnicas adoptadas
permiten efectuar el montaje de manera
simple y correcta asegurando en el
tiempo los estándares de seguridad del
producto.

Seguros de tu profesionalidad y de
la atención en el cuidado de nuestro
producto, te agradecemos.

Esquema de montaje a ras de la pared interna con yeso



Esquema de montaje a media pared con yeso



Sentidos de apertura

APERTURA A LA DERECHA	APERTURA A LA IZQUIERDA
INTERNO	INTERNO
EXTERNO	EXTERNO
EXTERNO	EXTERNO
INTERNO apertura al revés (para tirar hacia fuera)	INTERNO apertura al revés (para tirar hacia fuera)

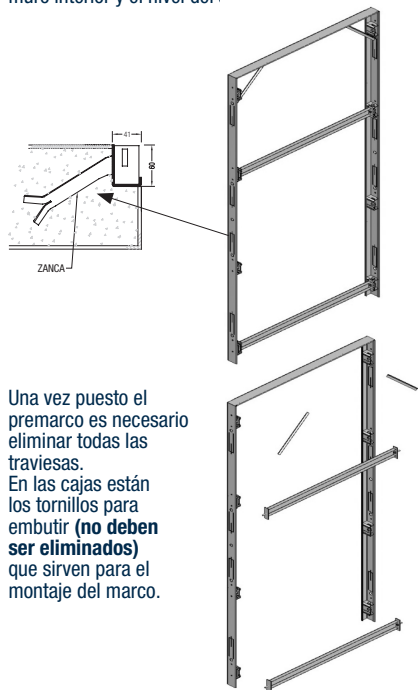
VIGHI
disegniamo sicurezza

Colocación del premarco vighi

La fijación del premarco puede ser efectuada:

- en modalidad estándar, abriendo las garras de fijación adosadas sobre los largueros del premarco y bajándolo dentro de los orificios presentes en el muro en correspondencia de las mismas garras de fijación;
- empleando las barras roscadas M12 (a petición) o tacos de acero M10x50 (no provistos).

El falso chasis debe ser colocado a nivel del suelo acabado. En fase de fijación, verificar siempre que el premarco se mantiene a ras del muro interior y el nivel del suelo.



Una vez puesto el premarco es necesario eliminar todas las traviesas. En las cajas están los tornillos para embutir **(no deben ser eliminados)** que sirven para el montaje del marco.

Fijación del marco al premarco

Introducir en los alojamientos del premarco, los tornillos embutidos que faltan, provistos en la caja de los accesorios. Juntar el marco con el premarco y atornillar los tornillos para la fijación, provistos en la caja de los accesorios.

Los tornillos provistos son:

PREMARCO Y MARCO VIGHI

PREMARCO REDUCIDO Y MARCO VIGHI

PREMARCO Y MARCO GENOVA

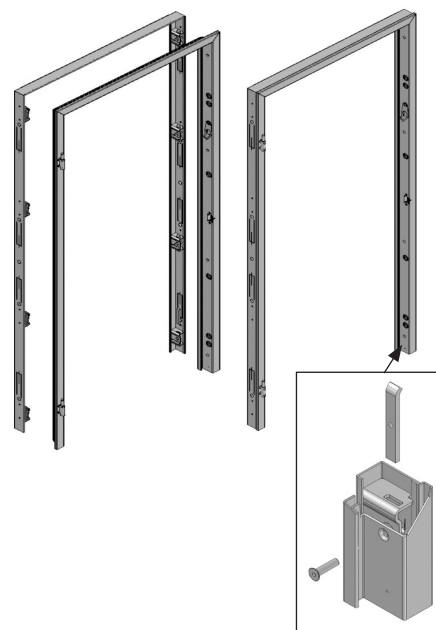
PREMARCO Y MARCO SR

TPSEI M8x35 ZN

TPSEI M8x25 ZN

TPSEI M8x35 ZN

TPSEI M8x20 ZN

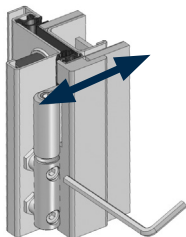


Regulación de la puerta

Introducir la hoja en las bisagras del marco (hoja abierta 90° en relación al marco) y proceder con la regulación de la puerta.

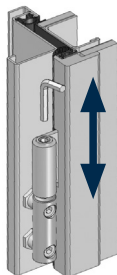
HORIZONTAL

1. Aflojar los tornillos de fijación de las bisagras por medio de una llave allen 6.
2. Desplazar la hoja a la derecha o a la izquierda.
3. Fijar atornillando los tornillos.



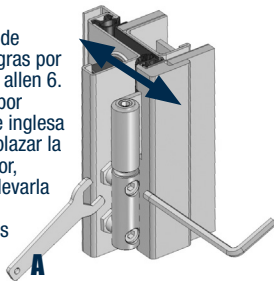
VERTICAL

Para levantar la hoja, atornillar el tornillo prisionero situado en la bisagra hembra de la puerta. por medio de una llave allen 6. Para bajar la hoja, desatornillar.



PROFUNDIDAD

1. Aflojar los tornillos de fijación de las bisagras por medio de una llave allen 6.
2. Atornillar el niple por medio del una llave inglesa de 17 (A) para desplazar la hoja hacia el exterior, desatornillar para llevarla hacia el interior.
3. Fijar atornillando los tornillos de fijación de las bisagras.



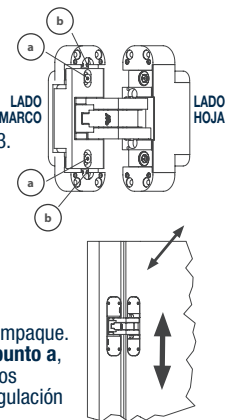
Regulación de la puerta con bisagras ocultas

Regulación altura hoja +/- 4,5 mm

Regulación lateral +/- 1,5 mm

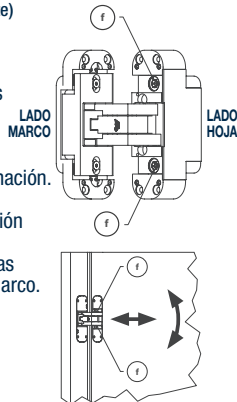
HORIZONTAL- VERTICAL

- a. Aflojar los dos tornillos de fijación de la bisagra una vuelta y media o dos utilizando una llave allen 3.
- b. Introducir la llave allen 3 en los agujeros de los tornillos prisioneros, regular la altura de la hoja (step de 1,5 mm).
- c. Fijar levemente los dos tornillos aflojados en el punto a.
- d. Empujar la hoja hacia el empaque.
- e. Fijar los dos tornillos del punto a, y después bloquear con los tornillos prisioneros de regulación de la altura del punto b.



Regulación en profundidad e inclinación de la hoja (pasaje entremarco lado bisagra y hoja de 5mm hasta 14 mm aproximadamente)

- f. Actuando con la llave allen 8 sobre los tornillos de la bisagra lado hoja, se ajusta la distancia entre la hoja y el marco lado cerradura y su inclinación.
 - g. Instalar las cover con los tornillos M3 en dotación en la caja accesorios.
- Nota: las cover más largas se fijan en la parte del marco.



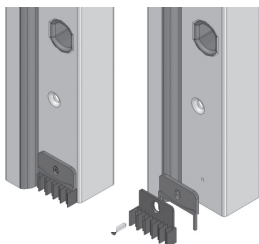
Regulacion del resbalon

Emplear una llave allen 3 para atornillar o desatornillar el tornillo prisionero posicionado sobre la parte interna del marco.



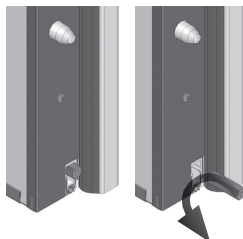
Montaje “no air”

Montar los perfiles “no air” en la parte baja del marco (están situados en la caja de los accesorios).



Regulacion del burlete

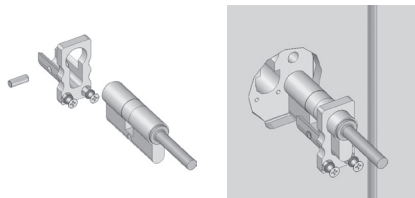
Sacar el conjunto fuera de la puerta y rotar en sentido anti-horario para levantar el burlete, en sentido horario para bajarlo.



ATENCIÓN!!!
La regulación del burlete se debe realizar justo después de montar no air, sobre el marco.

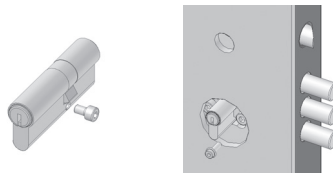
Montaje cilindro sobre puertas top

Fijar el cilindro con el tornillo provisto al dispositivo de soporte y montar el bloque completo en la puerta atornillando los dos tornillos M4 provistos.



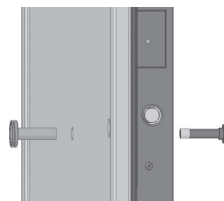
Montaje del cilindro en la cerradura con cerrojos

Fijar al cilindro el tornillo M5x8. Introducir el cilindro en el hueco de la cerradura y atornillar el tornillo provisto para fijar el cilindro.



Montaje mirilla

Introducir las dos piezas que componen la mirilla en el hueco de la puerta (altura estándar 1480 mm) y atornillar.

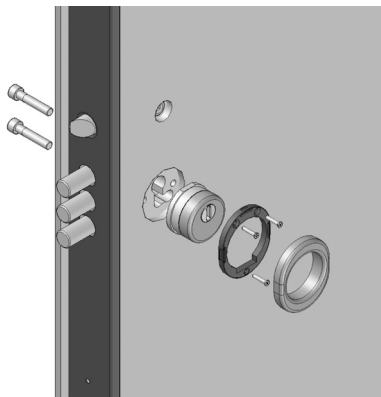


Montaje del escudo protector

Atornillar el escudo protector por medio de los tornillos 8x40, fijar la sub-placa por medio de los tornillos 3,5x12 y montar el embellecedor.

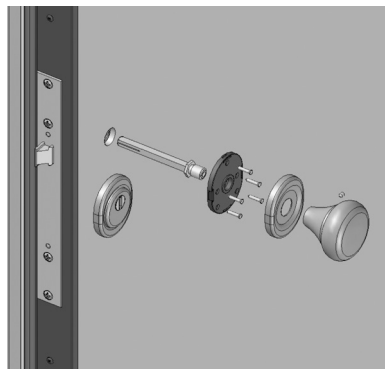


Atornillar el escudo por medio de los tornillos 6x40, fijar la sub-placa por medio de los tornillos 3,5x12 y montar el embellecedor.



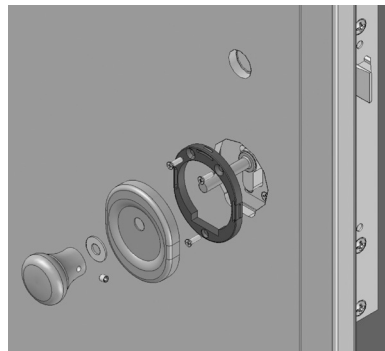
Pomo fijo externo

Introducir el cuadro en la cerradura, fijar la sub-placa por medio de los tornillos 3,5x12, montar el embellecedor, atornillar el cuadro al cuadro y fijar por medio del tornillo prisionero.



Tirador cilindro

Fijar la sub-placa por medio de los tornillos 3,5x19, montar la arandela, introducir el tirador con el embellecedor y fijar por medio del tornillo prisionero.



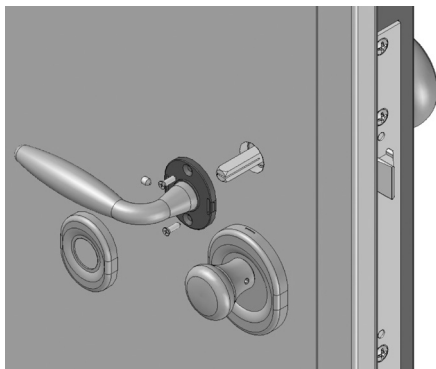
Placa yale

Fijar la sub-placa por medio de los tornillos 3,5x19 y montar el embellecedor.



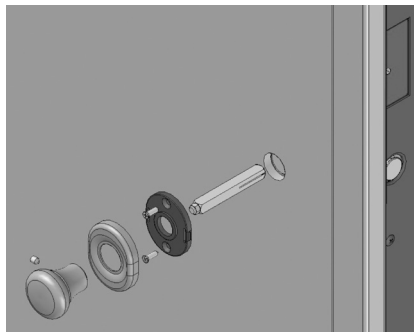
Manija interna

Introducir la manija en el cuadro y fijar por medio del tornillo prisionero; fijar la sub-placa por medio de los tornillos 3,5x19 y montar el embellecedor.



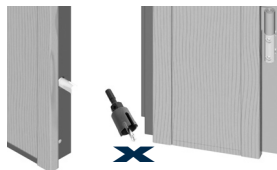
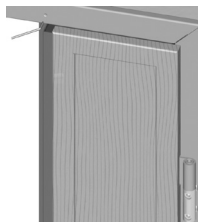
Tirador sicurblock

Introducir el cuadro de expansión y atornillar la tuerca para bloquearla; fijar la sub-placa por medio de los tornillos 3,5x19, montar el embellecedor; introducir el pomo y fijar por medio del tornillo prisionero.



Instalación portillo con dos hojas

1. Introducir la hoja semi-fija en las bisagras del marco.
2. Verificar el paralelismo y la coplanaridad entre las dos hojas.
3. Regular por medio de la llave Allen el tope posicionado arriba.



4. Acercar la hoja semi-fija y accionar el mecanismo de cierre del asta inferior.
5. Indicar sobre el suelo el punto donde efectuar el agujero.
6. Por medio del taladro y de una broca de corona (diámetro 25) horadar el suelo.
7. Introducir en el agujero la pieza redonda contenida en la caja de los accesorios con un anclaje químico.



www.vighi.it

VIGHI
disegnamo sicurezza